

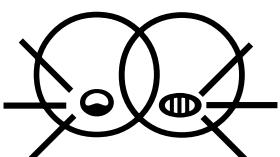
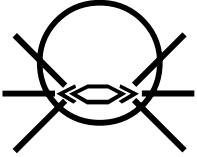
## Übersicht Symbole der „Mundbildschrift“ Stand September 2010

Symbol in der Mundbildschrift (Lautbilder)	Grapheme, die dem Lautbild zugeordnet sind.	Beispielwörter mit diesen Lauten	Versuch einer Lautbeschreibung in Englisch ;-))	
(Kreis mit einem vertikalen Balken)	a,aa, ah	Aal, Abend, Bahn	long „a“ as in „bar“ – or „calm“	[a:]
(Kreis mit einem horizontalen Balken)	a	Salz, Wand, Mann,	short „u“ as in Southern English „but“	[ʌ]
(Kreis mit einem kurzen horizontalen Balken)	e,ee,eh	Esel, Schnee, Mehl	long „e“ similar to „a“ in Northern English „gate“	[e:]
(Kreis mit einem breiten horizontalen Balken)	e,ä,	essen, Bett, Eltern, Äste	short „e“ as in „bet“ or „get“	[ɛ]
(Kreis mit einem kleinen geschweiften Kreis)	e (Schwa – Laut)	Silbe, Hilfe, eine, kostet, Nadel, Nagel	like the final syllable of the English word „brother“	[ə]
(Kreis mit einem horizontalen Doppelpfeil)	i, ie, ih, ieh	Igel, Tier, ihm, Vieh	long „ee“ as in „bee“ or „teeth“	[i:]
(Kreis mit einem diagonalen Pfeil)	i,	ich, Milch, wichtig,	short „i“ as in „fit“; never as in „bite“	[ɪ]
(Kreis mit einem vertikalen Balken)	o, oo, oh,	Ofen, Oma, Kohle, Zoo, Krone, groß, Obst,	long „o“ similar to „go“ but with the lips more rounded and more open	[o:]

	o	Onkel, offen, Kopf	short „o“ as in „stop“ or „not“	[ɔ]
	u, uh	Buch, Tube, Huhn, Stuhl	long „oo“ as in „boot“ with the lips much more rounded	[u:]
	u	Hund, Stunde, Unfall,	short „o“ like in „foot“ or „push“	[ʊ]
	ä, äh,	Käse, spät, Nähmaschine, Fähre, Mähne	long as in „air“	[ɛ:]
	e	Bett, Schnecke	short „e“ as in „pet“	[ɛ]
	ö, öh,	König, Löwe blöd, Öl,	similar to „eu“ in French „peu“ long say a long e and purse your lips	[ø:]
	ö	Öffnung, östlich	short, cross between „i“ in „dirt“ and „eu“ in French „peu“	[ø]
	ü, üh, y	Gefühl Kühltruhe üben, Mühe, Mühle	try to say a long German „ie“ sound and then purse your lips	[y:]
	ü	Glück, zurück Küste, dünn, Mücke	short, like „u“ in French „une“ or English „dune“, but with lips pressed much closer together	[y]

	au, ao	Auto, Stau, laut, Haus, Kakao	„ow“ as in English „cow“ but in a more brief and clipped manner	[au]
	äu, eu, oi	Feuer, Eule, Gebäude, aufräumen, Konvoi	„oy“ as in English „toy“	[ɔy]
	ei,ai,ay,ey, eih	Hai, Eimer, leise, Meyer, Reihe, Karl May	English „i“ as in „high“ or „mine“	[ai]
	m, mm	Mutter, Maus, Hammer, Nummer, machen	like „m“ as in English „mother“	[m]
	b, bb	Boot, Ebbe, Banane, braun aber	as in English „bed“	[b]
	p (b - am Silbenende, oder vor s oder vor t )	Papa Puppe, pusten, ab Obst, Bobtail	like „p“ in „Paula“	[p]
	w, v,	Wand, Wüste, wohnen abwaschen, weit Vase,	like „v“ in „very“, not English „w“	[v]
	f,ff, v,	Fisch, Affe, fragen, Vater, voll, frisch	as „f“ in „fun“	[f]

	I, II	Lampe, Ball, lesen, leise, alt	like „l“ in „little“	[l]
	d, dd	Dose, Paddel. das, dumm,	same as its English equivalent „d“	[d]
	t, tt, th, dt, d	Tasse, Ratte, Theater, Stadt, Wand, Hund, turnen, tot, traurig	same as in English „Tom“	[t]
	n, nn	Name, Nase, Hand, Tante, rennen, Kanne, Susanne, nie,	like „n“ in „no“ or „name“	[n]
	z,tz,zz, ts, ds	Zahn, Katze, Pizza, Rätsel, Schiedsrichter	like the „ts“ sound in the English words „lots“ and „cats“ (tsetse)	[ts]
	g,j	Garage, Jalousie	like „sh“ but with voice	[ʒ]
	sch s(t), s(p), sh, ch	Schule, Stein, Spinne, Shampoo, Chance	like the „sh“ at the beginning of „show“ or „short“	[ʃ]
	s	Saft, Rasen, Riese, Rose,	like an English „z“	[z]
	s, ss, ß, c	Glas, Klasse, groß, City, Bus, muss, Wasser	like an English „s“	[s]
	j,y	Junge, ja, Jo – Jo, Yacht	like the „y“ in the English word „yes“	[j]

	g, gg	gut, Gras, Gurke, Bagger,	like the „g“ in the English word „good“ or „go“	[g]
	k, ck, kk, c, ch, g	Kind, Zucker, Mokka, Clown, Chaos, Flug, krank, dick, trinken,	like the „k“ in English	[k]
	x, ks, gs, chs, cks	Wachs, Taxi, Ochse, werktags, Luchs, Text, Knacks	like the „x“ in the English word „oxen“ as a „ks“ sound	[ks]
	r, rr, rh	Raupe, Karre, Rhabarber, rudern, rot,	„rrr“ as if the speaker were gargling (there is another „r“ produced with the tip of the tongue.)	[r]
	ch – nach e, i, ä, ö, ü, eu, äu, l,n,r, ei, „ig“ am Wortende	ich, Teich, euch, Elch, Männchen, echt, nächste, möchte, Storch, richtig, wichtig	Imagine saying the English word „humor“ but breath with the tip of the tongue touching the back of the lower front teeth.	[ç]
	ch nach „a“, „o“, „u“ und „au“	acht, Tochter, Bauch, Buch, tauchen, Krach, acht,	Imagine the rasping guttural sound made in the back of your throat before you spit.	[χ]
	n, ng, nk	Ring, Zange, Junge, Bon, krank, trinken,	like the „ng“ sound in the English word „song“ or „long“	[ŋ]

Für den Englischunterricht:

	th	three, youth club, month,		[ ]
	th	the, mother, father, with		[ ]